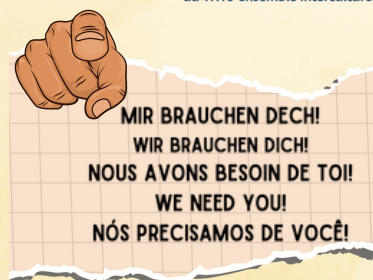




Cuisines du Monde



Fir den Europadag, Samsdeg den 9. Mee 2026 organiséiert d'Kommissioun fir interkulturellt Zesummeliewen an Zesummenaarbecht mat der Gemeng am Sport- a Kulturzenter Bous vun 12h00 bis 15h00 fir 2te Kéier seng "Kichen aus aller Welt".

Dir sidd interesséiert fir gäre lesspezialitéiten aus ärem Heemechtsland virzebereeden an am Street-Food-Style zerwéiere ze wëllen (Budget vun der Gemeng).

Da méllt iech bis den 19. Abrëll un. Eng Versammlung ass den 20. Abrëll um 18h00 op der Plaz.

Zum Europatag am Samstag, den 9. Mai 2026 organisiert die Kommission für interkulturelles Zusammenleben in Zusammenarbeit mit der Gemeinde im Sport- und Kulturzenter Bous von 12.00 bis 15.00 Uhr zum 2ten mal "Küchen aus aller Welt".

Sie haben Interesse kulinarische Spezialitäten aus ihrem Heimatland zuzubereiten und diese im Street-Food-Stil zu servieren (Übernahme des Budgets durch die Gemeinde).

Dann melden Sie sich bis zum 19. April an. Eine Informationsversammlung findet am 20. April um 18.h00 in Bous statt.



A l'occasion de la Fête de l'Europe le samedi, 9 mai 2026, la commission du vivre-ensemble interculturel organise en

collaboration avec la Commune au centre sportif et culturel Bous de 12h00 à 15h00 une deuxième édition de

"Cuisines du Monde".

Vous souhaitez préparer des spécialités culinaires de votre pays d'origine et les servir dans le style «street food » (prise en charge du budget par la Commune)?

Alors inscrivez-vous jusqu'au 19 avril. Une réunion d'information aura lieu le 20 avril à 18h00 sur place.

On Europe day, the "Commission du vivre-ensemble interculturel" is organising together with the municipality the 2nd edition of "Cuisines around the world" on Saturday, the 9th of May 2026 from 12pm to 15pm in Bous, Sport- and Culture Center.

You would like to prepare culinary specialities from your respective country and serve them in a "street food"-style (the budget will be covered by the municipality)?

Than register you by April 19th. An information meeting will be held on April 20th at 6 pm in Bous.



Por ocasião do Dia da Europa, sexta-feira, 9 de maio de 2026, a Comissão para a Coexistência Intercultural organiza, em colaboração com o município, um festival "Cozinhas de todo o mundo" no Centro Desportivo e Cultural de Bous, das 12h00 às 15h00.

Está interessado em preparar especialidades culinárias do seu país de origem e servi-las em estilo de comida de rua (orçamento suportado pelo município).

Então inscreva-se até 19 de abril. Uma reunião informativa será realizada em 20 de abril, às 18.